



ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ПО ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ

Двенадцатая сессия

Бонн, 12-16 июня 2000 года

Пункт 2 а) предварительной повестки дня

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ И АННОТАЦИИ

Записка Исполнительного секретаря

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Были приняты меры для проведения двенадцатой сессии Вспомогательного органа по осуществлению (ВОО) в гостинице "Маритим", Бонн, с 12 по 16 июня 2000 года. Планируется, что сессия будет открыта Председателем в понедельник, 12 июня 2000 года, в 11 час. 00 мин.

2. В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе пятой сессии Конференции Сторон (КС 5), двенадцатая сессия ВОО продлится одну неделю. Этой неделе официальных заседаний будет предшествовать неделя неофициальных заседаний, включая рабочие совещания, которые состоятся там же. Предварительное расписание на неделю неофициальных заседаний содержится в приложении II к настоящему документу. Эти консультации и рабочие совещания будут созданы под эгидой председателей вспомогательных органов и будут, как правило, открыты для всех участников, включая наблюдателей. Будут созданы условия для одновременного проведения вплоть до двух заседаний, хотя в течение предсессионной недели не будут обеспечиваться услуги по устному переводу и обработке документации. Следует надеяться, что неофициальный характер этих предсессионных заседаний будет содействовать достижению существенного прогресса по различным пунктам повестки дня, которые будут рассмотрены в ходе сессии.

II. ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ¹

2. После консультаций с Председателем предлагается следующая предварительная повестка дня двенадцатой сессии ВОО:

1. Открытие сессии.
2. Организационные вопросы:
 - a) Утверждение повестки дня;
 - b) Организация работы сессии.
3. Осуществление пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 3/СР.3 и статьи 2.3 и 3.14 Киотского протокола).
4. Вопросы, связанные со статьей 3.14 Киотского протокола.
5. Процедуры и механизмы, связанные с соблюдением, согласно Киотскому протоколу.
6. Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола.
7. Национальные сообщения Сторон, включенных в приложение I к Конвенции: опыт рассмотрения вторых национальных сообщений.
8. Национальные сообщения Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции:
 - a) Доклад о работе первого совещания консультативной группы экспертов;
 - b) Предоставление финансовой и технической поддержки.
9. Финансовый механизм:
 - a) Доклад о прогрессе в проведении Глобальным экологическим фондом обзора своей стимулирующей деятельности;

¹ Пункты 3, 4, 5 и 6 будут рассмотрены совместно со Вспомогательным органом для консультирования по научным и техническим аспектам.

- b) Доклад о прогрессе в проведении Глобальным экологическим фондом обзора своей деятельности по укреплению потенциала;
 - c) Дополнительные руководящие указания для Глобального экологического фонда: поддержка Межправительственной группы экспертов по изменению климата.
- 10. Организационные мероприятия для проведения межправительственных совещаний.
 - 11. Административные и финансовые вопросы.
 - 12. Доклад о работе сессии.

III. АННОТАЦИИ К ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ПОВЕСТКЕ ДНЯ

1. Открытие сессии

- 4. Планируется, что двенадцатая сессия ВОО будет открыта Председателем в понедельник, 12 июня 2000 года, в 11 час. 00 мин.

2. Организационные вопросы

a) Утверждение повестки дня

- 5. Для утверждения будет представлена предварительная повестка дня двенадцатой сессии ВОО. Возможно, в нее потребуются внести коррективы, с тем чтобы учесть события, происшедшие в течение недели неофициальных заседаний, включая рабочие совещания, которая будет предшествовать двенадцатым сессиям вспомогательных органов.
- 6. Пункты 3,4, 5 и 6 были включены в предварительные повестки дня двенадцатых сессий как ВОО, так и Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА).
- 7. Ввиду обширной программы работы, стоящей перед ВОО в преддверии шестой сессии Конференции Сторон (КС 6), были предприняты усилия для рационализации его повестки дня.

b) Организация работы сессии

8. Просьба к Сторонам ознакомиться с предлагаемым расписанием работы, содержащимся в приложении III к настоящему документу.

9. Предлагается, чтобы пункты 3, 4, 5 и 6 предварительной повестки дня были первоначально рассмотрены на совместном заседании вспомогательных органов, запланированном на вторую половину дня в понедельник, 12 июня.

10. В соответствии с решениями 10/CP.5² и 11/CP.5 секретариат проведет в ходе предсессионной недели неофициальные консультации со Сторонами в целях выработки элементов проекта рамок для деятельности по укреплению потенциала, которые будут рассмотрены вспомогательными органами на их тринадцатых сессиях.

3. Осуществление пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 3/CP.3 и статьи 2.3 и 3.14 Киотского протокола)

11. В своем решении 5/CP.4³ Конференция Сторон приняла программу работы, изложенную в приложении к этому решению. В соответствии с этой программой работы КС на своей шестой сессии должна определить любые дополнительные меры, необходимые в связи с осуществлением пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции, а также статей 2.3 и 3.14 Киотского протокола. В свете этого решения КС в своем решении 12/CP.5 уполномочила организовать два рабочих совещания, которые должны были состояться один за другим, до конца марта 2000 года. Эти рабочие совещания были проведены в Бонне с 9 по 11 марта 2000 года и с 13 по 15 марта 2000 года, соответственно. Доклады о работе этих рабочих совещаний содержатся в документе FCCC/SB/2000/2.

12. ВОО, возможно, пожелает рассмотреть информацию, содержащуюся в докладах этих рабочих совещаний, в целях выработки руководящих указаний в отношении определения любых дальнейших мер, необходимых в связи с осуществлением пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции, а также статей 2.3 и 3.14 Киотского протокола. Также в соответствии с решением 12/CP.5 ВОО, возможно, пожелает обсудить ход осуществления

² Полный текст решений, принятых Конференцией Сторон на ее пятой сессии, см. в документе FCCC/CP/1999/6/Add.1.

³ Полные тексты решений, принятых Конференцией Сторон на ее четвертой сессии, см. в документе FCCC/CP/1998/16/Add.1.

примеров первоначальных мер, перечисленных в пункте 4 а)-е) этого решения и, возможно, также пожелает обсудить процесс осуществления пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции, как это предусмотрено в этом же решении.

4. Вопросы, связанные со статьей 3.14 Киотского протокола

13. В соответствии со статьей 3.14 Киотского протокола первое совещание Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС 1), рассмотрит меры по осуществлению статьи 3.14. На своей пятой сессии КС, рассмотрев данный вопрос совместно с вопросом об осуществлении пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 3/СР.3 и статьи 2.3 и 3.14 Киотского протокола), постановила продолжить на своей шестой сессии рассмотрение вопросов, связанных со статьей 3.14 в качестве вклада в проведение КС/СС 1, с учетом текущего обсуждения вопроса об осуществлении пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 12/СР.5).

14. ВОО, возможно, пожелает начать обсуждение вопроса о том, каким образом проводить обсуждение этого пункта повестки дня.

5. Процедуры и механизмы, связанные с осуществлением, согласно Киотскому протоколу

15. В своем решении 15/СР.5 Конференция Сторон постановила, что Совместная рабочая группа (СРГ) по осуществлению должна продолжить свою работу после пятой сессии КС в целях завершения этой работы, с тем чтобы Конференция Сторон на своей шестой сессии смогла принять решение в отношении системы соблюдения согласно Киотскому протоколу.

16. СРГ на своем совещании, проведенном в ходе одиннадцатых сессий вспомогательных органов, предложила Сторонам представить любые дальнейшие предложения в отношении осуществления до 31 января 2000 года (FCCC/SBI/1999/14, пункт 84 b)). Полученные материалы содержатся в документе FCCC/SB/2000/MISC.2.

17. СРГ подтвердила, что необходимо провести рабочее совещание по вопросам, связанным с системой соблюдения, и что оно будет созвано сопредседателями в марте 2000 года (FCCC/SBI/1999/14, пункт 84 с)). Это рабочее совещание состоялось в Бонне 1-3 марта 2000 года.

18. СРГ просила сопредседателей, при содействии секретариата, продолжить разработку элементов процедур и механизмов, связанных с системой соблюдения, согласно

Киотскому протоколу (FCCC/SBI/1999/14, пункт 84 d)). СРГ будет иметь в своем распоряжении для рассмотрения записку сопредседателей, содержащую элементы рамок системы соблюдения согласно Киотскому протоколу (FCCC/SB/2000/1).

19. СРГ, возможно, также пожелает рассмотреть последующие шаги в рамках процесса разработки системы соблюдения согласно Киотскому протоколу с учетом того, что она должна активизировать усилия по выполнению своего мандата, с тем чтобы рекомендовать такую систему Конференции Сторон на ее шестой сессии.

6. Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола

20. Ссылаясь на свое решение 7/СР.4 о программе работы в области механизмов Киотского протокола, КС на своей пятой сессии просила председателей вспомогательных органов пересмотреть их записку, озаглавленную "Обобщение предложений Сторон в отношении принципов, условий, правил и руководящих принципов. Записка председателей" (FCCC/SB/1999/8 и Add.1), с тем чтобы включить в нее дальнейшие предложения Сторон и обеспечить консолидацию текста для проведения дальнейших переговоров с учетом замечаний Сторон. Она также просила председателей вспомогательных органов созвать межсессионные совещания и рабочие совещания для оказания помощи работе по подготовке шестой сессии Конференции Сторон с привлечением, при необходимости, технических экспертов, учитывая необходимость обеспечения транспарентности и региональной сбалансированности в представительстве, а также необходимость рассмотрения Сторонами деятельности экспертов (решение 14/СР.5).

21. Пересмотренная записка председателей содержится в документе FCCC/SB/2000/3, озаглавленном "Текст для дальнейших переговоров по принципам, условиям, правилам и руководящим принципам в области механизмов во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола. Записка председателей". Этот текст учитывает дальнейшие предложения, представленные Сторонами до 31 января 2000 года (см. документ FCCC/SB/2000/MISC.1), и мнения, выраженные Сторонами в ходе неофициальных консультаций по механизмам, которые были созваны председателями вспомогательных органов под председательством г-на Кок Кее Чоу (Малайзия) и состоялись в Куала-Лумпуре с 20 по 23 марта 2000 года.

22. Председатели вспомогательных органов представят Сторонам краткую информацию о рабочем совещании по механизмам, которое состоится в Бонне в ходе недели, посвященной неофициальным заседаниям, включая рабочие совещания, предшествующей двенадцатой сессии ВОО.

23. В своем решении 14/CP.5 КС также просила вспомогательные органы на их сессиях в период до проведения шестой сессии КС рассмотреть сводный текст в качестве основы для дальнейших переговоров о принципах, условиях, правилах и руководящих принципах, с уделением первоочередного внимания механизму чистого развития, в целях принятия КС решений по всем механизмам согласно статьям 6, 12 и 17 Киотского протокола на ее шестой сессии, включая, при необходимости, рекомендации для КС/СС1.

24. ВОО на своих совместных совещаниях с ВОКНТА, возможно, пожелает рассмотреть записку председателей, содержащуюся в документе FCCC/SB/2000/3, и представленные Сторонами материалы, содержащиеся в документе FCCC/SB/2000/MISC.1, и дать председателям дальнейшие руководящие указания в отношении того, каким образом продвигаться вперед в деле рассмотрения сводного текста и в выполнении программы работы в области механизмов согласно решению 7/CP.4.

7. Национальные сообщения Сторон, включенных в приложение I к Конвенции: опыт в области рассмотрения вторых национальных сообщений

25. ВОО на своей десятой сессии просил секретариат подготовить для рассмотрения на его двенадцатой сессии доклад об опыте рассмотрения вторых национальных сообщений, включив в него предложение, имеющее целью в будущем исключить задержки с публикацией докладов (FCCC/SBI/1999/8, пункт 23 с)). В соответствии с этой просьбой секретариат подготовил документ об опыте углубленного рассмотрения национальных сообщений (FCCC/SBI/2000/3).

26. ВОО, возможно, пожелает рассмотреть варианты, изложенные в этом документе. При рассмотрении этих вариантов он, возможно, пожелает дать секретариату руководящие указания в отношении продолжения подготовки к рассмотрению третьих национальных сообщений, включая возможность разработки, для рассмотрения на одной из последующих сессий, руководящих принципов для проведения рассмотрений национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции (Сторон, включенных в приложение I), и структуры докладов об углубленном рассмотрении.

27. ВОО также будет иметь в своем распоряжении регулярный доклад о ходе работы в области углубленного рассмотрения вторых национальных сообщений (FCCC/SBI/2000/INF.6).

**8. Национальные сообщения Сторон, не включенных
в приложение I к Конвенции**

а) Доклад о работе первого совещания консультативной группы экспертов

28. В своем решении 8/CP.5 Конференция Сторон постановила учредить консультативную группу экспертов (далее именуемую "группой") по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции (Сторон, не включенных в приложение I), с целью улучшения национальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I. Она просила секретариат оказывать содействие работе группы в соответствии со статьей 8.2 с) Конвенции и пунктом 1 а) решения 10/CP.2⁴ путем, в частности, координации совещаний группы и компиляции докладов о ее региональных рабочих совещаниях и заседаниях для их рассмотрения вспомогательными органами.

29. В соответствии с кругом ведения группы, который содержится в приложении к решению 8/CP.5, группа проведет в 2000 году два совещания, каждый раз непосредственно перед совещаниями вспомогательных органов. Первое такое совещание состоится в течение недели неофициальных заседаний, предшествующей первому сессионному периоду 2000 года. ВОО будет представлен устный доклад о выводах, принятых на этом совещании.

30. В соответствии с этим же кругом ведения в каждом из регионов (Африка, Азия и Латинская Америка и Карибский бассейн) ежегодно будет проводиться одно рабочее совещание для рассмотрения как регионального, так и субрегионального опыта. Правительство Мексики предложило провести первое такое рабочее совещание для Латинской Америки и Карибского бассейна в Мехико с 8 по 12 мая 2000 года. Доклад об этом рабочем совещании будет представлен на рассмотрение группы на ее первом заседании.

31. ВОО, возможно, пожелает принять к сведению устный доклад о первом совещании группы, который будет содержать информацию о региональном рабочем совещании для Латинской Америки и Карибского бассейна, а также даст группе такие дальнейшие руководящие указания, которые он сочтет необходимыми.

⁴ Полные тексты решений, принятых Конференцией Сторон на ее второй сессии, см. в документе FCCC/CP/1996/15/Add.1.

b) Предоставление финансовой и технической поддержки

32. В своих решениях 10/CP.2 и 12/CP.4 Конференция Сторон просила секретариат облегчать оказание содействия Сторонам, не включенным в приложение I к Конвенции, в подготовке их первоначальных национальных сообщений, и представлять соответствующий доклад вспомогательным органам на каждой их сессии. Доклад, подготовленный в соответствии с этой просьбой, содержится в документе FCCC/2000/SBI/INF.1

33. В решении 10/CP.2 содержится также просьба к секретариату представлять ВОО на каждой его сессии подробные сведения о финансовой поддержке, оказываемой Сторонам, не включенным в приложение I к Конвенции, Глобальным экологическим фондом (ГЭФ) для подготовки их первоначальных национальных сообщений. Доклад, подготовленный в соответствии с этой просьбой, содержится в документе FCCC/SBI/2000/INF.2.

34. В решении 12/CP.4 также содержится просьба к секретариату составить и распространить среди Сторон перечень проектов, представленных Сторонами, не включенными в приложение I, в соответствии со статьей 12.4 Конвенции. Начиная с текущего года перечень проектов будет размещен на Web-сайте РКИКООН и будет регулярно обновляться.

35. ВОО, возможно, пожелает принять к сведению информацию, содержащуюся в вышеупомянутых документах, и вышеупомянутый перечень проектов и дать секретариату такие руководящие указания, которые он сочтет необходимыми.

9. Финансовый механизм**a) Доклад о прогрессе в проведении Глобальным экологическим фондом обзора своей стимулирующей деятельности**

36. В своем решении 10/CP.5 Конференция Сторон просила секретариат представить вспомогательным органам на их двенадцатых сессиях доклад о прогрессе в проведении ГЭФ обзора его стимулирующей деятельности. Этот доклад содержится в документе FCCC/SBI/2000/INF.3.

37. На своей одиннадцатой сессии ВОО отметил, что в пункте 32 своего доклада ГЭФ сообщил о начале "всеобъемлющего обзора своей поддержки в деле подготовки первоначальных национальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I". В ходе этого обзора предполагалось изучить: а) эффективность такого метода оказания

поддержки; b) эффективность и действенность оперативных процедур Фонда; c) воздействие поддержки на более широкие процессы укрепления потенциала и/или планирования; и d) наилучшую практику на основе опыта стран (FCCC/SBI/1999/14, пункт 57 b)). На этой же сессии секретариат ГЭФ заверил ВОО в том, что замечания и озабоченности, высказанные Сторонами, не включенными в приложение I (см. FCCC/SBI/1999/INF.10), будут в полной мере учтены и что обзор будет завершен до КС6 (FCCC/SBI/1999/14, пункт 57 c)-d)).

38. ВОО, возможно, пожелает рассмотреть информацию, представленную в документе FCCC/SBI/2000/INF.3, и высказать любые замечания, которые он сочтет необходимыми.

b) Доклад о прогрессе в проведении Глобальным экологическим фондом обзора своей деятельности по укреплению потенциала

39. В своем решении 10/CP.5 Конференция Сторон просила секретариат представить вспомогательным органам на их двенадцатых сессиях, в частности, доклад о прогрессе в проведении ГЭФ обзора его деятельности по укреплению потенциала в рамках его регулярной программы работы, его рабочих совещаний по диалогу между странами и его инициативы в области укрепления потенциала. Этот доклад содержится в документе FCCC/SBI/2000/INF.4.

40. ВОО, возможно, пожелает рассмотреть информацию, представленную в вышеупомянутом документе, и высказать любые замечания, которые он сочтет необходимыми.

c) Дополнительные руководящие указания для Глобального экологического фонда: поддержка Межправительственной группы экспертов по изменению климата

41. В своем решении 19/CP.5 Конференция Сторон отметила с озабоченностью безотлагательный призыв Председателя Межправительственной группы экспертов по изменению климата (МГЭИК) о выделении дополнительных ресурсов. Она настоятельно призвала Стороны и организации, которые способны сделать это, оказать безотлагательную и щедрую поддержку работе МГЭИК, с тем чтобы она могла завершить подготовку своего третьего доклада об оценке и специальных докладов ввиду их большого значения для продвижения вперед процесса Конвенции. КС просила ВОО рассмотреть на его двенадцатой сессии вопрос об оказании поддержки МГЭИК в контексте вынесения рекомендаций в отношении дополнительных руководящих указаний для ГЭФ. Председатель ВОО провел консультации по этому вопросу с Председателем

МГЭИК и Председателем/Главным управляющим ГЭФ; он представит доклад о результатах этих консультаций на двенадцатой сессии ВОО.

42. Стороны, возможно, подготовят для сессии свои предложения по этому вопросу. ВОО, возможно, пожелает принять рекомендации для шестой сессии Конференции Сторон в отношении дальнейших руководящих указаний для ГЭФ.

10. Организационные мероприятия для проведения межправительственных совещаний

43. ВОО будет иметь в своем распоряжении документ FCCC/SBI/2000/4, подготовленный секретариатом, после консультаций с Президиумом, для шестой сессии Конференции Сторон и содержащий информацию по следующим вопросам.

i) Тринадцатые сессии вспомогательных органов

44. Правительство Франции предложило провести в своей стране тринадцатые сессии вспомогательных органов. После консультаций с Президиумом КС 5 Исполнительный секретарь принял это предложение. Таким образом, тринадцатые сессии вспомогательных органов состоятся во Франции с 11 по 15 сентября 2000 года, и этим сессиям будет предшествовать одна неделя неофициальных заседаний, включая рабочие совещания.

ii) Шестая сессия Конференции Сторон

45. В своем решении 2/CP.5 Конференция Сторон приняла предложение Нидерландов провести шестую сессию Конференции Сторон в Гааге с 13 по 24 ноября 2000 года. Шестая сессия КС будет проведена параллельно с возобновленными тринадцатыми сессиями вспомогательных органов. Конференция просила Исполнительного секретаря заключить с правительством Нидерландов соглашение с принимающей страной об организации шестой сессии КС.

46. Этот документ будет включать перечень возможных элементов предварительной повестки дня сессии и предложения в отношении организации работы сессии, включая расписание сессий вспомогательных органов и Конференции и заявления Сторон, государств-наблюдателей, межправительственных организаций и неправительственных организаций. ВОО, возможно, пожелает принять к сведению информацию, представленную секретариатом, рассмотреть выдвинутые предложения и дать руководящие указания по этим вопросам.

iii) Седьмая сессия Конференции Сторон

47. ВОО, возможно, пожелает призвать Стороны, заинтересованные в организации КС 7, представить свои предложения на рассмотрение ВОО на его тринадцатой сессии. Рассмотрев такие предложения, ВОО, возможно, пожелает рекомендовать для принятия КС 6 решение о сроках проведения КС 7 и принимающей стране, а также предложить секретариату начать планирование КС 7 с назначенной принимающей страной и заключить с ней необходимое соглашение.

iv) Расписание совещаний на 2000-2004 годы

48. На своей пятой сессии Конференция Сторон приняла расписание совещаний органов Конвенции на период 2000-2003 годов. Секретариат предложит на рассмотрение ВОО сроки сессионных периодов 2000-2004 годов.

11. Административные и финансовые вопросы

i) Возможные варианты решения проблемы несвоевременной выплаты взносов

49. В своем решении 21 СР/СР.5 Конференция Сторон выразила обеспокоенность по поводу сохраняющейся тенденции позднего внесения взносов, некоторые из которых еще не выплачены за 1996 и 1997 годы, и просила Исполнительного секретаря представить, через ВОО на его двенадцатой сессии, возможные варианты действий в ответ на ситуацию, связанную с задержками с выплатой взносов, для рассмотрения на ее шестой сессии.

50. ВОО будет иметь в своем распоряжении документ FCCC/SBI/2000/2, посвященный этому вопросу. ВОО, возможно, пожелает рассмотреть различные варианты, которые изложены в этом документе, и принять рекомендации о включении таких вариантов во всеобъемлющее решение по административным и бюджетным вопросам, которое будет принято Конференцией Сторон на ее шестой сессии. Он также, возможно, пожелает дать Исполнительному секретарю дальнейшие руководящие указания по этому вопросу.

ii) Положение в области выплаты взносов

51. Самая последняя информация (по состоянию на 15 мая 2000 года) о положении в области выплаты взносов Сторонами в основной бюджет, Целевой фонд для поддержки участия в процессе РКИКООН и в Целевой фонд для вспомогательной деятельности содержится в документе FCCC/SBI/2000/INF.5.

52. ВОО, возможно, пожелает выразить свою признательность Сторонам, которые своевременно внесли взносы в основной бюджет, в особенности тем из них, которые внесли добровольные взносы в другие целевые фонды. ВОО, возможно, также пожелает призвать Стороны, которые еще не выплатили свои взносы, своевременно сделать это.

12. Доклад о работе сессии

53. С учетом того времени, которое, вероятно, потребуется для рассмотрения всех пунктов повестки дня, полный текст проекта доклада, возможно, не будет готов к концу сессии. ВОО, возможно, пожелает принять выводы и уполномочить Докладчика завершить, под руководством Председателя и при содействии секретариата, подготовку доклада после сессии. При условии наличия достаточного времени для их перевода выводы будут иметься на всех официальных языках.

Приложение I

**ДОКУМЕНТЫ, КОТОРЫЕ БУДУТ ПРЕДСТАВЛЕНЫ ВСПОМОГАТЕЛЬНОМУ
ОРГАНУ ПО ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ НА ЕГО ДВЕНАДЦАТОЙ СЕССИИ**

Документы, подготовленные для сессии

FCCC/SBI/1999/14	Доклад Вспомогательного органа по осуществлению о работе его одиннадцатой сессии, Бонн, 25 октября – 5 ноября 1999 года
FCCC/SBI/2000/1	Предварительная повестка дня и аннотации. Записка Исполнительного секретаря
FCCC/SBI/2000/2	Административные и финансовые вопросы. Возможные варианты решения проблемы несвоевременных платежей. Записка Исполнительного секретаря
FCCC/SBI/2000/3	Национальные сообщения Сторон, включенных в приложение I к Конвенции. Опыт рассмотрения вторых национальных сообщений
FCCC/SBI/2000/4	Организационные мероприятия для проведения межправительственных совещаний. Записка Исполнительного секретаря
FCCC/SBI/2000/INF.1	Национальные сообщения Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции. Предоставление финансовой и технической поддержки. Доклад о деятельности по облегчению предоставления финансовой и технической поддержки и информация о сообщениях Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции
FCCC/SBI/2000/INF.2	Национальные сообщения Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции. Предоставление финансовой и технической поддержки. Информация о соответствующих действиях Глобального экологического фонда

- FCCC/SBI/2000/INF.3 Национальные сообщения Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции. Предоставление финансовой и технической поддержки. Доклад о прогрессе в проведении Глобальным экологическим фондом обзора своей стимулирующей деятельности
- FCCC/SBI/2000/INF.5 Административные и финансовые вопросы. Положение в области выплаты взносов
- FCCC/SBI/2000/INF.6 Национальные сообщения Сторон, включенных в приложение I к Конвенции. Доклад о ходе работы в области углубленного рассмотрения вторых национальных сообщений
- FCCC/SB/2000/1 Процедуры и механизмы, связанные с соблюдением, согласно Киотскому протоколу. Элементы системы соблюдения согласно Киотскому протоколу. Записка сопредседателей Совместной рабочей группы по соблюдению
- FCCC/SB/2000/2 Осуществление пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 3/CP.3 и статьи 2.3 и 3.14 Киотского протокола). Доклад о рабочих совещаниях, проведенных в соответствии с решением 12/CP.5. Записка председателей вспомогательных органов
- FCCC/SB/2000/3 Текст для дальнейших переговоров по принципам, условиям, правилам и руководящим принципам для механизмов во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола. Записка председателей вспомогательных органов
- FCCC/SB/2000/INF.4 Доклад о прогрессе в проведении Глобальным экологическим фондом обзора его стимулирующей деятельности, его деятельности по укреплению потенциала в рамках его регулярной программы работы, его рабочих совещаний по диалогу между странами и его инициативы в области развития потенциала

- FCCC/SB/2000/MISC.1 Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола. Принципы, условия, правила и руководящие принципы для механизмов во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола. Материалы, полученные от Сторон
- FCCC/SB/2000/MISC.2 Процедуры и механизмы, связанные с соблюдением, согласно Киотскому протоколу. Дальнейшие предложения по вопросам осуществления. Мнения, полученные от Сторон

Другие документы для сессии

- FCCC/CP/1999/6 Доклад Конференции Сторон о работе ее пятой сессии, состоявшейся в Бонне с 25 октября по 5 ноября 1999 года
- FCCC/CP/1999/6/Add.1 Доклад Конференции Сторон о работе ее пятой сессии, состоявшейся в Бонне с 25 октября по 5 ноября 1999 года. Добавление. Часть вторая: Меры, принятые Конференцией Сторон на ее пятой сессии
- FCCC/SBI/1999/INF.10 Национальные сообщения Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции. Предоставление финансовой и технической поддержки. Доклад о вкладе Сторон в проведение Глобальным экологическим фондом обзора стимулирующей деятельности в области изменения климата
- FCCC/SB/1999/8 и Add.1 Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола. Обобщение предложений Сторон в отношении принципов, условий, правил и руководящих принципов. Записка председателей

Документы, имеющиеся только для справочных целей

- FCCC/CP/1998/16/Add.1 Доклад Конференции Сторон о работе ее четвертой сессии, состоявшейся в Буэнос-Айресе 2-14 ноября 1998 года. Добавление. Часть вторая: Меры, принятые Конференцией Сторон на ее четвертой сессии

- FCCC/CP/1997/7/Add.1 Доклад Конференции Сторон о работе ее третьей сессии, состоявшейся в Киото 1-11 декабря 1997 года. Добавление. Часть вторая: Меры, принятые Конференцией Сторон на ее третьей сессии
- FCCC/CP/1996/15/Add.1 Доклад Конференции Сторон о работе ее второй сессии, состоявшейся в Женеве 8-19 июля 1996 года. Добавление. Часть вторая: Меры, принятые Конференцией Сторон на ее второй сессии
- FCCC/CP/1995/7/Add.1 Доклад Конференции Сторон о работе ее первой сессии, состоявшейся в Берлине с 28 марта по 7 апреля 1995 года. Добавление. Часть вторая: Меры, принятые Конференцией Сторон на ее первой сессии
- FCCC/SBI/1999/8 Доклад Вспомогательного органа по осуществлению о работе его десятой сессии, Бонн, 31 мая – 11 июня 1999 года

Приложение II

**ПРЕДЛАГАЕМОЕ РАСПИСАНИЕ ДЛЯ НЕДЕЛИ НЕОФИЦИАЛЬНЫХ ЗАСЕДАНИЙ,
ВКЛЮЧАЯ РАБОЧИЕ СОВЕЩАНИЯ (5-10 ИЮНЯ 2000 ГОДА)**

Время	Понедельник (5 июня)		Вторник (6 июня)		Среда (7 июня)		Четверг (8 июня)		Пятница (9 июня)		Суббота (10 июня)	
10 час. 00 мин. - 13 час. 00 мин.	Первоначальное информационное заседание		5, 7 и 8 (7 и 8)	П и М	4.8, 4.9 и 3.14	Технология	Механизмы	5, 7 и 8	Соблюдение	ЗИЗЛХ	Информационное заседание МТП (см. примечание 2)	
	5, 7 и 8 (5.2)	4.8, 4.9 и 3.14										
Обед												
15 час. 00 мин. - 17 час. 00 мин.	Механизмы	ЗИЗЛХ	Механизмы	5.7 и 8 (5.2)	Соблюдение	Информационное совещание, посвященное специальному докладу МГЭИК по ЗИЗЛХ	Соблюдение	П и М	ЗИЗЛХ	Соблюдение	ЗИЗЛХ	Информационное заседание МТП
17 час. 00 мин. - 19 час. 00 мин.			Заседание по межсекторальным вопросам		Соблюдение		5, 7 и 8	4.8, 4.9 и 3.14	П и М	Укрепление потенциала		
19 час. 00 мин. - 21 час. 00 мин.	5, 7 и 8 (5.1)	4.8, 4.9 и 3.14	Механизмы (промышленные и природоохранные НПО)	ЗИЗЛХ	5.7 и 8 (7 и 8)	Укрепление потенциала	Заседание по межсекторальным вопросам (в случае необходимости)		4.8, 4.9 и 3.14	Укрепление потенциала (резервное)		

Примечания:

- Настоящее расписание предполагает проведение не более двух заседаний одновременно, за исключением консультативной группы экспертов по национальным сообщениям Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции, и заседания "друзей" Председателя по вопросам передачи технологии.
- Сроки проведения мероприятия, организуемого Международной торговой палатой (МТП), являются предварительными. Аналогичное мероприятие, возможно, будет также проведено Группой природоохранных НПО, и сроки этого мероприятия будут объявлены позднее.

Используемые в расписании сокращения:

- | | | |
|-----------------|---|---|
| 5, 7 и 8 | - | Национальные системы, коррективы и руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола |
| 4.8, 4.9 и 3.14 | - | Пункты 8 и 9 статьи 4 Конвенции и статья 3.14 Киотского протокола |
| Механизмы | - | Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола |
| ЗИЗЛХ | - | Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство |
| П и М | - | Политика и меры |
| Технология | - | Разработка и передача технологии |

Приложение III

**ПРЕДЛАГАЕМОЕ РАСПИСАНИЕ РАБОТЫ ДВЕНАДЦАТЫХ СЕССИЙ
ВСПОМОГАТЕЛЬНЫХ ОРГАНОВ**

	Понедельник 12 июня	Вторник 13 июня	Среда 14 июня	Четверг 15 июня	Пятница 16 июня
10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.	Пункты 8 а), 8 б), 8 с), 9 а) повестки дня ВОКНТА Пункты 7, 8 и 9 повестки дня ВОО (11 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.)	Пункты 7, 8 d), 8 е), 9 б), 10 и 11 повестки дня ВОКНТА Пункты 10 и 11 повестки дня ВОО	НЕОФИЦИАЛЬНЫЕ ЗАСЕДАНИЯ	НЕОФИЦИАЛЬНЫЕ ЗАСЕДАНИЯ	СОВМЕСТНОЕ ЗАСЕДАНИЕ Пункты 3, 4, 5 и 6 повестки дня ВОКНТА Пункты 3, 4, 5 и 6 повестки дня ВОО
15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	СОВМЕСТНОЕ ЗАСЕДАНИЕ (ВОКНТА/ВОО) Пункты 3, 4, 5 и 6 повестки дня ВОКНТА Пункты 3, 4, 5 и 6 повестки дня ВОО	НЕОФИЦИАЛЬНЫЕ ЗАСЕДАНИЯ	НЕОФИЦИАЛЬНЫЕ ЗАСЕДАНИЯ	Пункты 8 а), 8 б), 8 с), 9 а) повестки дня ВОКНТА Пункты 7, 8 и 9 повестки дня ВОО	Пункты 7, 8 d), 8 е), 9 б), 10 и 11 повестки дня ВОКНТА Пункты 10 и 11 повестки дня ВОО
